



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.
GENERAL
S/11685
8 May 1975
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ КИПРА ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 8 МАЯ 1975 ГОДА НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО
СЕКРЕТАРЯ

По поручению моего правительства имею честь обратить внимание
Вашего Превосходительства на следующее:

7 мая 1975 года в 10 ч. 45 м. три военных самолета "Супер-Сейбр"
турецких ВВС нарушили воздушное пространство Республики Кипр, сделав
круги над Морфу, пролетев над Еролаккос и Сикари и совершив трениро-
вочное пикирование между Геунели и Дикомо, вызвав тем самым серьезное
беспокойство среди населения острова.

В тот же день в 11 ч. 24 м. одномоторный разведывательный са-
молет турецких ВВС пролетел над линией прекращения огня в районе к
северу от Деринии, продолжал полет вдоль побережья до Паралимни и
затем улетел в направлении к востоку.

От имени моего правительства я заявляю настоящим новый протест
в отношении этих дополнительных облетов со стороны Турции вопреки
международному праву и в нарушение резолюций, принятых Генеральной
Ассамблеей и Советом Безопасности по вопросу о Кипре. Такие повто-
ряющиеся враждебные действия Турции против Кипра, неизбежно вызыва-
ющие обострение напряженности и страх, полностью несовместимы с
каким-либо духом свободных переговоров по этой проблеме, к которым
призывает резолюция 3212 (XXIX) Генеральной Ассамблеи.

Я буду признателен за распространение настоящего письма в каче-
стве документа Совета Безопасности.

Зенон РОССИДИС

Посол

Постоянный представитель Кипра
при Организации Объединенных
Наций
